

GENEL VERİ KORUMA TUZUGU (GDPR) MADDE 13 VE MADDE 14 UYARINCA BİLGİLENDİRME



Kişisel verilerin işlenmesine ilişkin bildirim

Goethe-Institut / Alman Kültür Merkezi, Meşrutiyet Mah., Atatürk Bulvarı 131K/1, 06420 Çankaya / ANKARA olarak kişisel verilerinizi (bundan böyle “veriler” olarak anılacaktır) aşağıdaki hükümlere uygun olarak toplamakta ve işlemekteyiz.

SORUMLU OLAN

Goethe-Institut / Alman Kültür Merkezi.
Meşrutiyet Mah.
Atatürk Bulvarı 131K/1
Telefon: +90 (312) 471 41 41
info-ankara@goethe.de
www.goethe.de/ankara

AMAÇ

Bir ihaleme veya bizimle diğer sözleşme öncesi paylaşımlarımıza katılırsanız (bundan böyle toplu olarak “sözleşme başlatma” olarak anılacaktır), gerçek kişilerle ilgili veriler de toplanacaktır, örneğin serbest meslek sahipleri veya sözleşme başlatmaya katılan diğer gerçek kişiler hakkında. Bu verileri, teklifinizi değerlendirmek ve bir sözleşme imzalanması halinde sizinle olan sözleşmeyi yerine getirmek amacıyla işlemekteyiz.

YASAL DAYANAK

Verilerin işlenmesi, sizinle Goethe-Institut arasındaki (sözleşme öncesi) yükümlülüklerin yerine getirilmesine hizmet eder ve Genel Veri Koruma Tüzüğü'nün (GDPR) Madde 6 1.b paragrafı'nın yasal dayanağına göre gerçekleştirilir. Veriler, sözleşme öncesi önlemlerin alınması ve sözleşmenin kurulması ve yerine getirilmesi için gereklidir.

İŞLENECEK KİŞİSEL VERİ KATEGORİLERİ

Size ilişkin aşağıdaki verileri işliyoruz:

- Adınızı,
- Adresinizi,
- sözleşmenin başlatılması bağlamında ve sözleşmenin yerine getirilmesi durumunda ortaya çıkan veriler.

GDPR Madde 6 paragraf 1 b) kapsamında verilerin işlenmesi konusunda aşağıdakiler geçerlidir: Sözleşmenin imzalanmasından önce bize sağladığınız veriler olmadan sözleşmenin imzalanması mümkün değildir.

**GOETHE
INSTITUT**

Sprache. Kultur. Deutschland.

VERİLERİNİZİN ALICISI

Bize ayrı bir onay vermediyseniz, verilerinizi sadece Alman veya Avrupa yasaları uyarınca yetkimiz varsa veya bunu yapmamız gerekiyorsa alıcılarla paylaşacağız. Sözleşme işleme bağlamında, örneğin BT sistemlerimizi desteklemekle görevlendirdiğimiz yazılım hizmeti sağlayıcılarının verilerinize erişmesi mümkündür. Bu ortakların veri koruma yükümlülüklerini yerine getirmelerini sağlamak için, verilerinizin işlenmesine ilişkin ayrıntılı sözleşme şartlarımız bulunmaktadır.

ÜÇÜNCÜ DÜNYA ÜLKELERİNE AKTARIM

Veriler üçüncü dünya ülkelerine ancak AB Komisyonu'nun söz konusu ülke için yeterli düzeyde korumanın garanti edildiğini tespit etmesi veya AB Komisyonu tarafından yayınlanan standart sözleşme maddelerinin (<https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/?uri=CELEX:32021D0914>) alıcı ile kabul edilmesi halinde aktarılacaktır.

VERİ DEPOLAMA SÜRESİ

Verilerinizi yukarıda belirtilen amaçlardan biri için gerekli olduğu sürece veya yasal bir saklama süresi öngörüldüğü sürece saklarız.

HAKLARINIZ VE İLETİŞİMİNİZİ KURMA YOLLARI

Bilgi alma: Talep üzerine, hakkınızda hangi verilerin saklanıp saklanmadığı konusunda sizi bilgilendirmekten memnuniyet duyarız.

Düzeltilme, işlemenin kısıtlanması veya silme: Yasal gerekliliklerin yerine getirilmesi halinde, bu verilerin düzeltilmesi, işlemenin kısıtlanması veya silinmesi hakkına sahipsiniz.

Veri paylaşımı: Bize sağladığınız sizinle ilgili verileri yapılandırılmış, yaygın olarak kullanılan ve makine tarafından okunabilir bir formatta bizden alma hakkına da sahipsiniz; bu verileri iletebilir veya başka kuruluşlara iletilmesini sağlayabilirsiniz..

Kişisel verilerinizin toplanması, işlenmesi veya kullanılması, bilgi, düzeltme, işlemenin kısıtlanması veya verilerin silinmesinin yanı sıra verilen herhangi bir onayın iptali veya verilerin belirli bir kullanımına itiraz ve veri taşınabilirliği hakkı ile ilgili sorularınız varsa, lütfen şirketimizin veri koruma sorumlusu ile iletişime geçin::

Veri koruma sorumlusu
Goethe-Institut e.V.
Oskar-von-Miller-Ring 18
80333 München
datenschutz@goethe.de

ŞİKAYETLER DENETİM MAKAMINA

Ayrıca, veri koruma konusunda yetkili denetim makamına şikayette bulunma hakkına da sahipsiniz.

Bu makam, Graurheindorfer Str. 153, 53117 Bonn adresindeki Federal Veri Koruma ve Bilgi Özgürlüğü Komiserliğidir. Şikayetinizi başka bir veri koruma makamına da iletebilirsiniz. Bu şikayetiniz daha sonra yetkili denetim makamına iletilecektir.

Diese ist der Bundesbeauftragte für den Datenschutz und die Informationsfreiheit, Graurheindorfer Str. 153, 53117 Bonn. Sie können Ihre Beschwerde auch bei jeder anderen Datenschutzbehörde einlegen. Diese wird dann an die zuständige Aufsichtsbehörde weitergeleitet.